



# WOJEWÓDZKI SZPITAL ZESPOLONY IM. L. RYDYGIERA W TORUNIU



DYREKTOR tel. 56 679 35 00

NIP: 956-19-49-580, REGON: 000316068, BDO: 000014564

NACZELNY LEKARZ tel. 56 679 35 01

Z-CA DYREKTORA DS. ADMINISTRACYJNO-TECHNICZNYCH tel. 56 654 33 77

ul. Św. Józefa 53-59, 87-107 Toruń 9  
skrytka pocztowa 7, www.wszcz.torun.pl  
tel. 56 679 31 00, fax 56 654 40 54, 56 659 61 28

Toruń, dnia ~~01.10~~ - ~~10.10~~ 2024 r.

**W.Sz.Z: TZ-280-106/24**

dotyczy: postępowania o udzielenie zamówienia publicznego prowadzonego w trybie podstawowym na **dostawę środków czystości i higienicznych z podziałem na 8 zadań**

W związku z otrzymanymi zapytaniami do Specyfikacji Warunków Zamówienia, Zamawiający zgodnie z art. 284 ust. 2 ustawy Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1320 ze zm.) zwanej dalej ustawą Pzp, udziela poniższych odpowiedzi.

### **Pytanie 1:**

Czy Zamawiający w zadaniu nr 1 dopuści produkt równoważny typu Velodes Silk, płyn do higienicznej i chirurgicznej dezynfekcji rąk zawierający w 100 g: 63,7 g etanolu i 6,3 g propan-2-olu? Zawierający glicerynę. Spektrum bójcze: B (w tym MRSA), F (C.albicans), Tbc (M.terrae), V (Vaccinia, HIV, HBV, HCV, Corona, BVDV, rota noro) - do 60 sekund. Dezynfekcja higieniczna wg. EN 1500: 2x3ml w czasie 2x15 sekund. Dezynfekcja chirurgiczna wg EN 12791: 2 x 1,5 ml przez 2x90 sekund. Produkt zarejestrowany jako produkt biobójczy oraz wyrób medyczny. Opakowania: 1 l jednorazowy wkład w formie worka dostosowany do dozowników systemu zamkniętego. Wykonawca zobowiązuje się do przeliczenia odpowiedniej ilości opakowań, zgodnie z zapotrzebowaniem Zamawiającego. Wykonawca zaoferuje system dozowania w systemie zamkniętym o parametrach równoważnych, dozowniki manualne kompatybilne z produktem. Prosimy o wskazanie ilości dozowników, jakie Zamawiający posiada w celu zaoferowania produktu równoważnego. Dopuszczenie produktu równoważnego umożliwi złożenie większej ilości konkurencyjnych ofert, z korzyścią ekonomiczną dla Zamawiającego.

### **Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.

### **Pytanie 2:**

Czy Zamawiający w zadaniu nr 4 poz. 2 dopuści produkt równoważny typu Mediclean 510 Dishes, skoncentrowany płyn do ręcznego mycia naczyń, sztućców oraz urządzeń i powierzchni kuchennych i urządzeń kuchennych, skutecznie usuwający tłuszcz czy zabrudzenia białkowe? Dozowanie - 5 ml (1 łyżeczka) do 5 litrów wody. O zapachu cytrynowym. Przebadany dermatologicznie. Skład wg MSDS: Alkohol, C12-14, etoksylogowany, siarczan, sole sodowe 2,5 - <10 %; Alkohole, C12-14, etoksylogowane 1--<2,5% Kwas benzenosulfonowy, pochodne C10-13-alkilu, sól sodowa 1 - <2,5 %; masa poreakcyjna <1% . pH: 5,5 - 7,5. Op. 1l. Dopuszczenie produktu równoważnego umożliwi złożenie większej ilości konkurencyjnych ofert, z korzyścią ekonomiczną dla Zamawiającego.

### **Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.

### **Pytanie 3:**

Czy Zamawiający w zadaniu nr 4 poz. 6 dopuści produkt równoważny typu Velodes Cream, krem na bazie witaminy E, gliceryny oraz oliwy z oliwek? Opakowanie: tubka 100 ml.

### **Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.



Województwo  
Kujawsko-Pomorskie

**Pytanie 4:**

Zwracamy się z prośbą do Zamawiającego o dopuszczenie produktów z pytań nr 2 oraz 3 i wydzielenie pozycji nr 2 oraz 6 z zadaniu nr 4 jako osobne zadanie w postępowaniu. Zamawiający połączył w zakresie jednego zadania produkty z zakresu chemii profesjonalnej oraz gospodarczej. Wydzielenie wskazanych pozycji umożliwi złożenie większej ilości konkurencyjnych ofert szerszemu gronu Wykonawców, z korzyścią ekonomiczną dla Zamawiającego.

**Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.

**Pytanie 5:**

Czy Zamawiający w zadaniu nr 6 poz. 1 dopuści produkt równoważny typu Mediclean 540 Dishes, alkaliczny koncentrat do mycia naczyń i sprzętu kuchennego w zmywarkach przemysłowych, myjniach gastronomicznych? Preparat usuwa pozostałości białka, cukrów, skrobi, zaschnięte resztki żywności. Preparat niskopieniący o neutralnym zapachu. Bez chloru i fosforanów. Produkt profesjonalny. Wymagana karta charakterystyki. Zastosowania 5-10 ml / 1 l wody (dla wody miękkiej). Skład wg MSDS: wodorotlenek sodu 2,5- <10%, Metakrzemian sodu pięciowodny 2,5- <10%, Kwas nitrylotrimetyloentrifosfonowy 1- <2,5%. Opakowanie: kanister 10L. Dopuszczenie produktu równoważnego umożliwi złożenie większej ilości konkurencyjnych ofert, z korzyścią ekonomiczną dla Zamawiającego.

**Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.

**Pytanie 6:**

Czy Zamawiający w zadaniu nr 6 poz. 2 dopuści produkt równoważny typu Mediclean 550 Dishes, preparat do maszynowego płukania i nabłyszczania naczyń w zmywarkach gastronomicznych i przemysłowych? Zapewnia wysoki połysk. Pozostawia płukana powierzchnie bez smug i zacieków. Przeciwdziała powstawaniu osadów wapiennych. Nie pozostawia na naczyniach lepkiego filmu. Środek niepieniący, o neutralnym zapachu. Stosowany w rozcieńczeniu 3-6 ml na 1 litr wody przy użyciu wody miękkiej. Skład wg MSDS: Monohydrat kwasu cytrynowego 2,5-<10%, pkumenosulfonian sodowy 2,5-<10%, Kwas nitrylotrimetyloentrifosfonowy 1-<2,5%, masa poreakcyjna <1%. Opakowanie: kanister 5L, Wykonawca zobowiązuje się do przeliczenia odpowiedniej ilości opakowań zgodnie z zapotrzebowaniem Zamawiającego. Dopuszczenie produktu równoważnego umożliwi złożenie większej ilości konkurencyjnych ofert, z korzyścią ekonomiczną dla Zamawiającego.

**Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.

**Pytanie 7:**

Czy Zamawiający w zadaniu nr 6 poz. 3 dopuści produkt równoważny typu Mediclean 580 Lime, preparat do czyszczenia zmywarek gastronomicznych i innych urządzeń (bojlery, bębny, czajniki). Do usuwania kamienia kotłowego, rdzy, osadów wapiennych, cementowych oraz innych osadów mineralnych? Może być stosowany na powierzchniach ze stali nierdzewnej, glazury, szkła. Bezzapachowy, niskopieniący. Dozowanie: 100 ml koncentratu na 1l wody, w przypadku uporczywych zanieczyszczeń możliwość zastosowania w postaci koncentratu. Skład wg MSDS: Kwas fosforowy(V) powyżej 10-<25% ; Kwas azotowy(V) powyżej 10-<25%. Gęstość 20°C: 1,270 - 1,310 g/cm<sup>3</sup>. pH: <1. Opakowanie: 1 l. Dopuszczenie produktu równoważnego umożliwi złożenie większej ilości konkurencyjnych ofert, z korzyścią ekonomiczną dla Zamawiającego.

**Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.

**Pytanie 8:**

Zwracamy się z prośbą do Zamawiającego o dopuszczenie preparatów z pytań nr 5, 6, oraz 7 i wydzielenie pozycji nr 1, 2 oraz 3 z zadania nr 6 jako osobne zadanie w postępowaniu. Zamawiający połączył w zakresie jednego zadania produkty z zakresu chemii profesjonalnej oraz gospodarczej. Wydzielenie wskazanych pozycji umożliwi złożenie większej ilości konkurencyjnych ofert szerszemu gronu Wykonawców, z korzyścią ekonomiczną dla Zamawiającego.

**Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.

**Pytanie 9:**

Czy Zamawiający w zadaniu nr 7 poz. 1 dopuści produkt typu Velodes Soap Foam, płyn aplikowany w postaci pianki, przeznaczony do higienicznego mycia rąk? Bez zawartości mydła. Może być stosowany przez osoby z alergią oraz nietolerancją na środki na bazie mydła. Wytwarzający białą, gęstą pianę. Zalecany dla personelu medycznego. Posiadający badania dermatologiczne. Dostępny dwóch wariantach: bezzapachowy oraz o kwiatowym zapachu. Opakowania: 1 l jednorazowy wkład w formie worka dostosowany do dozowników systemu zamkniętego. Wykonawca zobowiązuje się do przeliczenia odpowiedniej ilości opakowań, zgodnie z zapotrzebowaniem Zamawiającego. Wykonawca zaoferuje system dozowania w systemie zamkniętym o parametrach równoważnych, dozowniki manualne kompatybilne z produktem. Prosimy o wskazanie ilości dozowników, jakie Zamawiający posiada w celu zaoferowania produktu równoważnego.

**Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.

**Pytanie 10:**

Czy Zamawiający w zadaniu nr 8 poz. 1 dopuści produkt równoważny typu Mediclean 111 Automat, preparat niskopieniący o barwie zielonej przeznaczony do maszynowego mycia podłóg we wszystkich typach automatów czyszczących? Środek może być wykorzystywany także do mycia ręcznego. Przeznaczony do wszelkich wodoodpornych powierzchni. Zalecany do mycia podłóg wrażliwych na alkalia. Dobrze emulguje brud. Posiada właściwości antystatyczne. Działa antypoślizgowo. Zawiera substancje nadające połysk oraz tworzące powłokę ochronną. Dozowanie od 25 do 200 ml na 10 l zimnej wody. pH 7,5 - 9,5. Gęstość 20°C: 0,99 - 1,01 g/cm<sup>3</sup>. Skład wg MSDS:(metylo-2-metoksyetoksy)propanol 2,5 - <10 %; Alkohol, C9-11, etoksylogowany (6 EO) 1 - <2,5%; octan izopentyli <1% masa poreakcyjna 5-chloro-2-metylo-2H-izotiazol-3-onu i 2-metylo-2Hizotiazol-3-onu (3:1) <1 %, <5% Niejonowe środki powierzchniowo czynne, <5% amfoteryczne środki powierzchniowo czynne, kompozycja zapachowa. Opakowanie 5l, Wykonawca zobowiązuje się do przeliczenia odpowiedniej ilości opakowań, zgodnie z zapotrzebowaniem Zamawiającego.

**Odpowiedź:**

Zamawiający nie dopuszcza.

**Wszelkie zmiany wynikające z powyższych odpowiedzi na pytania należy uwzględnić w składanych ofertach.**

Z poważaniem

W trybie art 52 ust. 2 ustawy  
Prawo zamówień publicznych  
z up. Dyrektora Wojewódzkiego  
Szpitala Zespołowego w Toruniu

**KIEROWNIK**  
Działu Zamówień Publicznych  
i Zapatrzenia  
*Anna Wultrzych-Krajewska*